

**Zeitschrift:** Bulletin suisse de linguistique appliquée / VALS-ASLA  
**Herausgeber:** Vereinigung für Angewandte Linguistik in der Schweiz = Association suisse de linguistique appliquée  
**Band:** - (2009)  
**Heft:** 90: Pratiques langagières et formation professionnelle

## **Titelseiten**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 13.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

bulletin vals-asla  
n° 90

# bulletin vals-asla

Bulletin suisse  
de linguistique appliquée  
**automne 2009**

Vereinigung für angewandte  
Linguistik in der Schweiz

Associaziun svizra  
da linguistica applitgada

Association suisse  
de linguistique appliquée

Associazione svizzera  
di linguistica applicata

Laurent FILLIETTAZ (Ed.)

- Pratiques langagières et formation professionnelle

VALS  
ASLA

# **bulletin vals-asla**

## **numéro 90**

Bulletin suisse  
de linguistique appliquée  
automne 2009

Vereinigung für angewandte  
Linguistik in der Schweiz

Associaziun svizra  
da linguistica applitgada

Association suisse  
de linguistique appliquée

Associazione svizzera  
di linguistica applicata

Laurent FILLIETTAZ (Ed.)

- Pratiques langagières et formation professionnelle

**VALS**  
**ASLA**

Vereinigung für Angewandte  
Linguistik in der Schweiz

Association Suisse de  
Linguistique Appliquée

Associazione Svizzera di  
Linguistica Applicata

Associaziun Svizra da  
Linguistica Applitgada



*Le Bulletin suisse de linguistique appliquée* est l'organe de publication de l'Association Suisse de Linguistique Appliquée (VALS/ASLA).

### **Comité de relecture pour ce numéro**

Adrian Bangerter (Université de Neuchâtel), Josiane Boutet (Université Paris 7), Sonia Branca Rosoff (Université Paris 3), Jean-Paul Bronckart (Université de Genève), Elwys De Stefani (Université de Berne), Geneviève de Weck (Université de Neuchâtel), Michel Grangeat (Université Pierre-Mendès-France & IUFM Grenoble), Esther Gonzalez-Martinez (Université de Fribourg), Florence Mourlhou-Dallies (Université Paris 3), Isabelle Léglise (CNRS), Marinette Matthey (Université Stendhal Grenoble 3), Gabriele Müller (Université de Lausanne), Chantal Parpette (Université Lyon 2 & ENS LSH), Véronique Rivière (Université Lyon 2 & ENS LSH), Antonietta Specogna (Université Nancy 2), Pascal Singy (Université de Lausanne), Daniel Stotz (Pädagogische Hochschule Zürich), Véronique Traverso (Université Lyon 2 & ENS LSH), Diane Vincent (Université Laval)

Nous remercions vivement les membres du comité de lecture pour leur contribution précieuse à la qualité de ce volume.

Publié avec le soutien financier de l'Académie suisse des sciences humaines et sociales (ASSH / SAGW), le *Bulletin suisse de linguistique appliquée* paraît deux fois par an.

Chaque article paru dans le bulletin a été soumis à un processus de "peer review" anonyme.

Abonnement personnel	Suisse CHF 30.-	Etranger CHF 35.- (€ 23.-)
Abonnement institutionnel	Suisse CHF 50.-	Etranger CHF 55.- (€ 37.-)
Prix au numéro	Suisse CHF 25.-	Etranger CHF 25.- (€ 17.-)
Pas de réduction librairie		

Rédaction Prof. Simona Pekarek Doepler (Université de Neuchâtel)

**Responsable comptes rendus** Prof. Laurent Filliettaz (Université de Genève)  
E-mail: Laurent.Filliettaz@unige.ch

Administration Claudia Fama

**Abonnements, commandes** Institut des sciences du langage et de la communication  
Centre de linguistique appliquée  
Rue des Beaux-Arts 28, CH-2000 Neuchâtel  
Tél.: +41 (0)32 718 16 90 - Fax: +41 (0)32 718 18 61  
E-mail: bulletin.valsasla@unine.ch  
CCP: 20-7427-1

© Centre de linguistique appliquée de l'Université de Neuchâtel, 2009  
Tous droits réservés.